

HELVETTI vai GEHENNA,



– kumpi on Raamatussa?

Simo Myllykoski

***HELVETTI - vai
GEHENNA,
- mitä Raamattu sanoo?***



Simo Myllykoski

***HELVETTI - vai
GEHENNA,
mitä Raamattu sanoo?***

***Kirja asettaa arvioitavaksi raamatunkääntäjien
valitsemat sanat tiedon lähteiden hämärtämisessä,
jopa muuttamisessa.***

Pikku tarkastelu Raamatun teksteistä tämän aiheen tiimoilta. Historiaakaan ei ole unohdettu asian käsittelyssä ja siksi teksteihin sisältyy myös niitä lähteitä.

© 2018 Myllykoski, Simo / Myllykoski, Simo (Julk.)
Kustantaja: BoD – Books on Demand, Helsinki, Suomi
Valmistaja: BoD – Books on Demand, Norderstedt, Saksa
ISBN: 978-952-80-0597-1

Lukijalle

Tämän informaation aiheena on esittää kyseenalaiseksi ns. kristillinen helvettioppi, mikä vallitsee yleensä kaikissa uskonnollisissa yhteisöissä. Poikkeuksen siitä muodostavat niissä kuitenkin yleisesti tunnetut JEHOVAN TODISTAJAT ja 7:NNEN PÄIVÄN ADVENTISTIT. Ensinmainituilla on oma käännöksensä Raamatusta, "PYHÄ RAAMATTU, Uuden maailman käännös". Siinä tuo 'helvetti' ei esiinny lainkaan, kuten ei esiinny myöskään heprealaisessa TANAK'issa (= laki, profeetat ja kirjoitukset). – Alkuperäinen, Jeshuan itsensä ja apostolien käyttämä *kirjakäärö* oli juuri tuota heprealaista tekstiä, jota synagogissa luettiin ja jota sitten käännettiin aikanaan myös kreikaksi Egyptin Alexandriassa kreikkankieltä puhuvien luettavaksi. (<http://www.ellopos.net/elpenor/greek-texts/septuagint/default.asp>) Hellenismi valloitti lähi-idän alueet, joten kreikkalainen kieli ja kulttuuri sekä uskonto monine "*jumalineen*" vaikuttivat myös juutalaiseen traditioon.

Olen näistä aiheista kyllä melko paljon puhunut ja kirjoittanut, mutta uskonnollinen taakka on kaikilla sen verran painava, että varsinkaan *vapaissa suunnissa*, (helluntai-, vapaakirkko-, baptistiseurakunnat) ei ole halua asiasta edes keskustella, väittelystä puhumattakaan! – Suhtautumista voi verrata öljytankkeriin, joka kuljettaa valtavan isoa öljylastia eikä käänny pienessä tilassa ja isossa vauhdissa. Jos asian ottaa puheeksi, saa välittömästi *leiman otsaan*: "*olet jehoova*"! Ja niinpä asia tavallisesti *vaietaan kuoliaaksi* mieluummin kuin etsittäisiin selitystä kirjoituksista ja vaivaa nähden etsityistä, analysoiduista tietolähteistä, vaikka niitä on kyllä vaikka kuinka paljon saatavilla. Itsenäistä tutkimista ja ymmärryksen loogista käyttöä Jumalan rakkaudesta ei yleensä ole halua yrittääkään; luotetaan vain *isien perinnäissääntöihin, kirkolliseen traditioon*. Ja mieluiten koko asia torjutaan käsittelystä *siirtäen sen mappi ö:hön!*

Jaettuani n. 200-sivuista "*informaatiokirjasta*" n. 50:n eri srk:n kirjevastaaville täysine yhteystietoineni ja keskustelua toivoen, ei ole tullut kuin 3 yhteydenottoa. Eräs paikallisen helluntaiseurakunnan pastori lupasi palata asiaan, kun palaa lomalta. Eräs toinen vastaava sanoi pian vastaavansa, kun tutkii asiaa tarkemmin... Tutkineeko

vieläkin, kun on jo pian vuosi kulunut? Ja eräs adventistipastori sanoi haluavansa keskustella lisää, - hän oli tuosta itse *helvetistä* samaa mieltä: Raamattu ei sitä jatkuvan ihmissielun kidutuspaikkana tunne!

Näistä syistä johtuen olen tuntenut tarvetta vielä uudestaan paneutua tähän asiaan vielä enemmän sitä Raamatun teksteihin ja niiden ymmärtämiseen kohdistuen. Siteeraan siis jatkossa KirkkoRaamattua -33-38, verraten sen ja muiden yleisten käännösten tekstejä heprean vastaavaan tekstiin. Olen käyttänyt myös tietokoneen hakukoneita etsiessäni tarvittavia lähdetietoja, jotka laitan lopun yhteenvedoon. Pysin saamaan tarvittavat lähdemerkinnät riittävän tarkoin mukaan. – Toivon siis, että tähän asiaan paneuduttaisiin mahdollisimman objektiivisesti, kuten olen itsekin tehnyt! En tee tätä kirkkokuntien tai ”lahkojen” näkemysten mukaan; haluan esittää vain totuuden!

Olen myös käyttänyt melko paljon *Digi-IRT:tä* monien eri asioiden selitykseen tai tarkentamiseen, vaikka siinäkin on melko vahvasti ”*Eskon puumerkki*”, kristillisen tradition leima varsinkin eräissä juuri kirjan teemaa koskevissa oppikysymyksissä. Tuon sinänsä arvokkaan tietolähteen esipuheessa sanotaan:

Raamatun Tietokirja & Data Universum Oy – Yleistä.

Ison Raamatun tietosanakirjan laatijoiden pyrkimyksenä on ollut, että Raamatun sisältö voisi avautua mahdollisimman havainnollisena ja helpotajuisena asiasta kiinnostuneelle lukijalle. Lähtökohtana on ollut immanentti eli Raamatun oman sisällön ja sanoman mukaan määräytyvä tutkimus. Tämän vuoksi teos ei edusta minkään tietyn teologisen koulukunnan mielipiteitä tai tulkintoja. (lainaus loppu)

Haluaisin tuohon kommentoida, että huolimatta väitteestä ”***ei edusta minkään tietyn teologisen koulukunnan mielipiteitä tai tulkintoja***”, sisältää se kuitenkin *juuri kristinuskon* perinteistä ja vuosisatojen saatossa muotoutunutta vinoutunutta käsitystä *helvetistä*! – **Miksi?**

Siihen on loppujen lopuksi yksinkertainen vastaus. Siksi, kun on sekoitettu asioiden ymmärtämisen helpottamiseksi paljon vieraista ’jumaluusopeista’ jo varhaisessa vaiheessa, ennen kristinuskonimisen uskonnon syntymää vieraita kuolemaa ja kuolemanjälkeistä

elämää esittäviä käsityksiä. Kuten tässä kirjassa tuon esiin omin kommentein ja siteerauksin, sekä erityisesti Raamatun Vanhan ja Uuden Testamentin tätä asiaa koskevin tekstein, tulee myös Jeshuan ajan KR-38:n 'helvetti'-kohdat uudessa valossa tarkastelun alle.

Olen havainnut kyllä jo syntyneen jonkin verran keskustelua po. asian tiimoilta, mutta varsinkin *vapaissa suunnissa* 6 v:n ikäisestä saakka mukana olleena huomaa niiden tässä asiassa olevan kaikkein *konservatiivisimpia!* Sellainen olin itsekin, ennenkuin ryhdyin asiaan tarkemmin perehtymään. Siten tehden saa helposti *leiman otsaansa!* – Tällä esitykselläni toivon kuitenkin lukijan saavan siunausta Ylhäiseltä Isältä ja Jeshua Messiaalta, sekä Pyhän Hengen valoa joihinkin ”kinkkisiin” kysymyksiin, mitkä koskevat ***Jumalan rakkautta ja oikeamielisyyttä!*** Suurin vinouttava vaikutus sen asian oikeaan käsittämiseen on roomalaiskatolisen kirkon alusta saakka omima ”*vain meillä on oikea oppi*” – metodi. Ja sitä se kirkko on soveltanut suhtautumisessa sekä protestanttien eri suuntauksiin että juutalaisiin, käyttäen julmia menetelmiä. Tiedämmehän historiasta inkvisitiot ruuvipenkkeineen, ”vääräuskoisten” teloitukset eri menetelmin jne. Ne temppelit ja katedraalit koristettiin erilaisin, hyvin hirvittäväinkin kuvin kansan pelottelemiseksi *helvetillä ja paholaisilla*, vaatien lukutaidottomiakin ymmärtämään, ettei kirkon ulkopuolella ole pelastusta!

Mutta kun Raamattua alettiin kääntämään kansan ymmärtämälle kielelle, alkoi syntyä suuriakin opillisia eroja kääntäjien toimesta – vaikkakin tarkoitus oli hyvä. Ei se ennen kuultu ”munkkilatina” ollut *rahvaan* aivoilla ja kielitaidolla tajuttavissa (Lutherille suurkiitos!)

Kirkon tavoite on alusta saakka ollut saada riittävä määrä ”maksavia katsojia”, joten alkoivat *pakkokasteet ja uskontunnustukset*; muuten oli vaarassa menettää henkensä!

Tämän kirjasen tavoite ei ole saavuttaa ’maksavia katsojia’, vaan nostaa asiaa keskusteluun ja oman näkökannan tarkistukseen. Uskon siitä koituvan myös siunausta lukijalle, sillä Jeshuan sanat ovat syynä tämän kirjoittajalla!

Valkeakoskella, syksyllä 2018, Simo Myllykoski

Esiintyykö 'helvetti' Raamatussa?

Asian arkaluonteisuuden ja kiihkoa herättävän luonteen vuoksi on toistettava vielä alussa, ettei tarkoitukseni ole herättää suuttumusta *"harhaantunutta helluntailaista"* (minua) kohtaan, vaan synnyttää keskustelua ja tutkimista, sekä aitoa mielenkiintoa aiheeseen, josta Raamatussa ei kukaan puhunut enempää kuin itse Jeshua. On myös todettava jo kokemani perusteella, että vain harvat Jumalan lapset kykenevät asiaan paneutumaan objektiivisesti sitä analysoiden. — Olen sentään onneksi ja suureksi ilokseni tavannut muutamia harvoja sellaisia, lisääntyvässä määrin myös helluntaiuskovissa ja Vapaakirkonkin piirissä!

Menemme siis ensin -33-38 – kirkkoraamattuun. Olen helpon haun vuoksi käyttänyt MikroRabbi-ohjelmaa noiden siteerausten vuoksi. — Evankeliumeissa Jeshuan sanana esitetty sana 'helvetti' 11 kertaa ja Jaakobin kirjeessä kerran, siis yhteensä 12 kertaa. Tuo Jaakob oli Herramme veli, *Jaakob vanhurskas*. Ne paikat ovat tässä:

Uusi Testamentti, KR-38

(Matt. 5:22) Mutta minä sanon teille: jokainen, joka vihastuu veljeensä, on ansainnut oikeuden tuomion; ja joka sanoo veljelleen: 'Sinä tyhjämpäväinen', on ansainnut suuren neuvoston tuomion; ja joka sanoo: 'Sinä hullu', on ansainnut ~~helvetin~~ tulen. (po. Gehennan)

(Matt. 5:29-30) Jos sinun oikea silmäsi viettelee sinua, repäise se pois ja heitä luotasi; sillä parempi on sinulle, että yksi jäsenistäsi joutuu hukkaan, kuin että koko ruumiisi heitetään ~~helvettiin~~. Ja jos sinun oikea kätesi viettelee sinua, hakkaa se poikki ja heitä luotasi; sillä parempi on sinulle, että yksi jäsenistäsi joutuu hukkaan, kuin että koko ruumiisi menee ~~helvettiin~~. (po. Gehennaan)

(Matt. 10:28) Älkääkä peljätkö niitä, jotka tappavat ruumiin, mutta eivät voi tappaa sielua; vaan ennemmin peljätkää häntä, joka voi sekä sielun että ruumiin hukuttaa ~~helvettiin~~. (po. Gehennaan)

(Matt. 18:9) Ja jos sinun silmäsi viettelee sinua, repäise se pois ja heitä luotasi; parempi on sinun silmäpuolena mennä elämään sisälle, kuin että sinut, molemmat silmät tallella, heitetään ~~helvetin~~ tuleen. **(po. Gehennan)**

(Matt. 23:15) Voi teitä, kirjanoppineet ja fariseukset, te ulkokullatut, kun te kierrätte meret ja mantereet tehdäkseen yhden käännynnäisen; ja kun joku on siksi tullut, niin teette hänestä ~~helvetin~~ lapsen, kahta vertaa pahemman, kuin te itse olette! **(po. Gehennan)**

(Matt. 23:33) Te käärmeet, te kyykäärmeitten sikiöt, kuinka te pääsisitte ~~helvetin~~ tuomiota pakoon? **(po. Gehennan)**

(Mark. 9:43-48) Ja jos sinun kätesi viettelee sinua, hakkaa se poikki. Parempi on sinulle, että käsipuolena menet elämään sisälle, kuin että, molemmat kädet tallella, joudut ~~helvettiin~~, sammumattomaan tuleen. [jossa heidän matonsa ei kuole eikä tuli sammu.] Ja jos sinun jalkasi viettelee sinua, hakkaa se poikki. Parempi on sinulle, että jalkapuolena menet elämään sisälle, kuin että sinut, molemmat jalat tallella, heitetään ~~helvettiin~~, [jossa heidän matonsa ei kuole eikä tuli sammu.] Ja jos sinun silmäsi viettelee sinua, heitä se pois. Parempi on sinulle, että silmäpuolena menet sisälle Jumalan valtakuntaan, kuin että sinut, molemmat silmät tallella, heitetään ~~helvettiin~~, jossa heidän matonsa ei kuole eikä tuli sammu. **(po. Gehennaan)**

(Luuk. 12:5) Vaan minä osoitan teille, ketä teidän on pelkääminen: peljätäkää häntä, jolla on valta tapettuansa syöstä ~~helvettiin~~. Niin, minä sanon teille, häntä te peljätäkää. **(po. Gehennaan)**

(Jaak. 3:5-6) Samoin myös kieli on pieni jäsen ja voi kuitenkin kerskata suurista asioista. Katso, kuinka pieni tuli, ja kuinka suuren metsän se sytyttää! Myös kieli on tuli, on vääryyden maailma; kieli on se meidän jäsenistämme, joka tahraa koko ruumiin, sytyttää tuleen elämän pyörän, itse syttyen ~~helvetistä~~. **(po. Gehennasta)**

Voimme rukoilla täydellä syyllä: ”Herra, pane minun suulleni vartija, vartioitse minun huulteni ovea.”

BIBLIA 1776:ssa on lisäksi 7 kertaa UT:ssa:

(Luuk. 10:15) Ja sinä Kapernaum, joka olet taivaasen asti korotettu, sinä pitää hamaan ~~helvetiin~~ alas sysättämän. (-38: alas tuonelaan)

(2. Piet. 2:4) Sillä jos ei Jumala armahtanut niitä enkeleitä, jotka syntiä tekivät, vaan on pimeyden kahleilla ~~helvetiin~~ syössyt, ja antoi ylöns heidät tuomioon kätkeä, (-38: vaan syöksi heidät syvyyteen, pimeyden kuiluihin)

(Matt. 16:18) Mutta minä myös sanon sinulle: sinä olet Pietari, ja tämän kallion päälle tahdon minä rakentaa minun seurakuntani, ja ~~helvetin~~ portit ei pidä häntä voittaman. (-38: tuonelan portit eivät sitä voita)

(Ilm. 1:18) Ja elävä, ja olin kuollut, ja katso, minä olen elävä ijankaikkisesta ijankaikkiseen, amen! Ja minulla on ~~helvetin~~ ja kuoleman avaimet. (-38: 'tuonelan')

(Luuk. 16:23) Ja kuin hän ~~helvetissä~~ vaivassa oli, nosti hän silmänsä ja näki Abrahamin taampana ja Latsaruksen hänen helmassansa. (-38: 'tuonelassa')

(Ap. t. 2:27) Sillä et sinä anna ylöns minun sieluani ~~helvetissä~~, etkä salli sinun pyhäns näkevän turmelusta. (-38: 'sieluani tuonelaan')

(Ap. t. 2:31) Näki hän ennen ja puhui Kristuksen ylösnousemisesta, ettei hänen sieluansa annettu ylöns ~~helvetissä~~, eikä hänen lihansa nähnyt turmelusta. (-38: 'tuonelaan')

Näin siis BIBLIA 1776 kääntää 'helvetin' UT:ssa yhteensä 19 kohtaan, täysin vastoin Jeshuan käyttämiä sanoja: **גֵּיהֵנוֹם** eli geiHinnom, Gehenna, ja Sheol. On tässä yhteydessä todettava, että Seppo Seppälän '**HEPREA - SUOMI**' sanakirja kääntää sanan "kadotus, Gehenna"; ei siis "helvetti". Sana 'kadotus' tarkoittaa sitä

PELÄSTYTTÄÄKÖ KANNEN OTSIKKO?

Kädessäsi on nyt tekstiä, jollaista et ole aiemmin osunut ehkä milloinkaan lukemaan. – Mutta älä pelästy, sillä kirjoittaja on käyttänyt neljä vuotta aikaa asiaa laajalti analysoidessaan! Jospa maltat käyttää aikaa itsekkin jonkin verran ja katsellen kaikki nuo merkityt kohdat Raamatuistasi, voit saada uusia löytöjä – sieltä mistä olet ennen mennyt nopeasti lukien ohi.

Raamattua voidaan kyllä lukea siitäkin syystä, että opittaisiin ulkoa mahdollisimman paljon siitä katkelmia ja merkittäviä jakeita uskon rakentamiseksi – ja sekin on kyllä hyvä motiivi! Silloin kuitenkin voi joskus käydä niin, että asian tausta sekä tarkoitus voivat liukua ohi, eikä sitten muistakaan myöhemmin jatkossa hakea siitä tarkemmin tietoa ja selitystä.

Mutta jos olet uskossa, Sinun ei pitäisi esille tulevan suhteen huolestua, sillä : ”Niin ei nyt siis ole mitään kadotustuomiota niille, jotka Jeesuksessa Kristuksessa ovat”! Paavali kirjoitti sen roomalaisille uskoville, siis ’gojim’ eli ’pakanoille’, joita me suomalaisetkin ”ei-juutalaisina” olemme. – Yleensä kaikilla on jokin kanta otsikon nimiin, eivätkä ole niiden sisältöön taustoja ja tietoa koskaan yrittäneetkään hakea...

– Tämän kirjan tekijä tutki itse asiaa vuosia ; minkä jälkeen päätyi kirjassa esitettyyn tulokseen. Jumalan rakkaus on suurempi, kuin kristinuskon perinteinen, katolisesta kirkosta peräisin oleva ”piinahelvettioppi” antaa ymmärtää. – Tämä tarkoittaa sitä, että KAIKKIVALTIAS ja luotujaan rakastava ELOHIM ei ole langenneitakaan lapsiaan ikuiseen kidutuksessa elämään määrännyt. Valkean Valtaistuimen edessä on kerran vain jumalattomien tuomio ja ”deletointi”, kuten Gehennan tulella aikanaan kaiken hävitettävän tuhoaminen Jerusalemissa!

